

Aéroports—Suite**Bruit**

- Isolation des maisons, programme, 5934-5
- Réglementation, infractions, amendes, 685, 687-90, 693, 5929-35, 5938
- Déc. art. 31 (Chadwick), 3587
- Q.o., 1281-2
- Voir aussi sous le titre susmentionné* Calgary, Alb. et Toronto, Ont. (Lester B. Pearson)
- Buttonville, Ont., assistance, déc. art. 31 (Redway), 10502
- Calgary, Alb.
 - Bruit, politique, piste n^o 28, pétitions, 12246, 12452, 14191
 - Drapeaux de l'Union soviétique et de la Bulgarie, déploiement, 11890-1
 - Q.o., 11297
- Cession aux autorités locales, 308, 7991-3, 14591
- Accords, 12429
- Avantages, 982-3
- Employés, protection, 659-60, 669, 942, 948, 950-2, 956, 959, 980-1, 987-91, 12429
 - Colombie-Britannique, régime d'assurance-invalidité, difficultés, 981, 990
 - Paiement rétroactif, ancien ministre des Transports Lewis, proposition, 952, 980
- Exemption fiscale, disposition, 12429, 12431
- Financement, municipalités, position, 945, 959-60, 984, 987
- Langues officielles, Loi, application, 656, 669, 737-8, 951, 953-5, 958-9, 987, 990-3, 997-9, 1001-2, 12429-33
 - Commissaire aux langues officielles, position, 953, 993
 - Montréal, aéroport international, administrateurs, position, 953-4, 12432
- Libéral, Parti, position, 949, 979, 12430-3
- Lignes directrices, établissement, 983-4
- Membres, sélection, processus, 950
- Négociations, 942
 - Employés, consultations, 950, 981-2, 990
- Objectifs, 942, 945-8, 952, 987, 12429, 12432
- Organismes à but non lucratif, constitution, 942, 959
- Placements autorisés, hypothèques sur terrains aéroportuaires, 12429-30
- Pouvoirs, 12431-2
- Privatisation, 979, 982-3, 993, 1000-1
- Projet de loi C-15, Aéroports, cessions, Loi
 - Allusions, 12429-32
 - Amendements, 999-1000, 12430-2
 - Objet, 989-90
 - Présentation, 940
- Projet de loi C-85 de la session précédente, lacunes, 659-60
- Projet de loi C-131, Aéroports, cessions, Loi (modification), présentation, 19884-5
- Projet de loi S-11, Aéroports, cessions, Loi (modification)
 - Allusion, 12370
 - Présentation, 12324
- Régions rurales, petits aéroports, 983-6
- Réseau national, uniformité, répercussions, 950, 960
- Responsabilités, transfert, gouvernement, rôle, etc., 945, 979-80, 988-9
- Saisie ou rétention d'un appareil, pouvoir, 12431
- Sécurité, répercussions, 945, 949, 988
- Services, qualité, répercussions, 988

Aéroports—Suite**Cession aux autorités locales—Suite**

- Transports aériens, États-Unis, accord bilatéral, obstacle, 950
- Union canadienne des employés des transports, position, 950, 990
- Voir aussi sous le titre susmentionné les noms particuliers*
- Charlo, N.-B.
 - Services, 9289
 - Station météorologique, fermeture, 5671, 5687
- Concessions, octroi, entreprises locales, 946-7
- Edmonton, Alb., aéroport international, cession aux autorités locales
 - Agents de sécurité, conditions de travail, répercussions, 952, 956-8
 - Bail, option d'achat, inclusion, 860-2
 - Q.o., 728-9
- Frais d'utilisation, 2448
 - Provinces de l'Atlantique, répercussions, 5243-4, 6607, 9242, 9289
- Gore Bay-Manitoulin, Ont., station météorologique, employés, contrat, cessation
 - Déc. art. 31 (Foster), 17929
 - Pétitions, 18482, 19318, 19528-9, 20218, 20380
- Halifax, N.-É., aéroport international
 - Hôtel, construction, q.o., 5716-7, 20159-60
 - Voir aussi sous le titre susmentionné* Sécurité—Secteur privé
- Hamilton, Ont. (Mount Hope)
 - Cession à un conseil de direction régional, 959-60
 - Voir aussi sous le titre susmentionné* Toronto, Ont.—Trafic
- Infrastructures, programme, financement, contribution fédérale, 14591-2
- Jasper, Alb., maintien, pétitions, 3870, 4106-7, 5999, 6176, 12775
- Lachute, Qué., réfection, 141-2
- Location, arrangements, modification
 - Immeubles fédéraux, loi, relation, q.o., 14185
 - Q.o., 16992-3
- London, Ont., annexion de la municipalité de West Missouri à la ville de London, q.o., 8519
- Moncton, N.-B., signaux de guidage de la Siemens Co., q.F., 16996
- Montréal, Qué. (Dorval)
 - 50^e anniversaire, déc. art. 31 (Layton), 3040
 - Et Mirabel, vocations distinctes
 - Air Canada, position, 19305
 - Déc. art. 31 (Leblanc, N.), 17473
- Montréal, Qué. (Mirabel)
 - Accès, 17978, 17982
 - Voir aussi sous le titre susmentionné* Montréal, Qué. (Dorval)—Et Mirabel
- Nord canadien, développement, financement, déclaration économique du 2 décembre 1992, mesure, 14423, 14592, 14606
- Oshawa, Ont., amélioration, déc. art. 31 (Stevenson), 19978
- Parcs industriels gérés par le ministère des Transports, q.F., 15601
- Prince George, C.-B., pistes, construction, 12161